

SAILOR

Service Information No. 92
Kundendienst-Mitteilung No.
Service Information No.
Información de servicio No.
Servicemeddelelse No.

Series / Serie / Numéro de série / Serie / Serie

Date / Datum / Date / Fecha / Dato

Juni, 1985

CONCERNING POWER SUPPLY SAILOR N1405

We have observed a defect in the production of the transformer in the above mentioned power supply. This defect results in an increased voltage (+24V) to the voltage regulator IC102 instead of +12V, which is the correct value.

Therefore, if you come across a power supply in which IC102 is defective, please check the voltage to IC102.

If you find a defective transformer you may order a new one without payment, if the defective unit is returned to us within 3 months.

=====

VEDRØRENDE STRØMFORSYNING SAILOR N1405

Vi har observeret en produktionsfejl i transformatoren i den ovennævnte strømforsyning. Denne fejl resulterer i en øget spænding (+24V) til spændingsregulatoren IC102 i stedet for +12V, som er den korrekte værdi.

Hvis De kommer ud for en strømforsyning, hvor IC102 er defekt, kontroller venligst spændingen til IC102.

Hvis De observerer en defekt transformator, kan De rekvirere en ny uden beregning, hvis den defekte returneres til os inden 3 måneder.

Tråfo en skal helde. TD 0275.1.



Please file this information in the service-portfolio we have sent you.

Bitte archivieren Sie diese Mitteilung in der Kundendienstmappe, die wir Ihnen gesandt haben.

Nous vous prions de bien vouloir classer ce document dans le dossier bleu qui vous a été envoyé à cet effet.

Sivanse archivar esta información en la cubierta de servicio que les hemos enviado a Ustedes.

De bedes venligst arkivere denne meddelelse i den tilsendte servicemappe.

A/S S. P. RADIO

Aalborg - Denmark